

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN ĐỊNH QUÁN  
TỈNH ĐỒNG NAI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 16/2021/HS-ST  
Ngày 12 tháng 3 năm 2021

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN ĐỊNH QUÁN, TỈNH ĐỒNG NAI**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Lê Xuân Hòa.

*Các Hội thẩm nhân dân:*

1. Ông Lý Và Dưỡng.
2. Bà Trương Thị Lệ Thanh.

**Thư ký phiên tòa:** Bà Nguyễn Thị Huyền Trang – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Định Quán.

**Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Định Quán tham gia phiên tòa:**  
Ông Nguyễn Ngọc Tuấn - Kiểm sát viên.

Ngày 12 tháng 03 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Định Quán, tỉnh Đồng Nai xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 10/2021/TLST-HS ngày 27 tháng 01 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 11/2021/QĐXXST-HS ngày 26 tháng 02 năm 2021 đối với các bị cáo:

1/ Nguyễn Trường H - sinh năm 1998 tại Đồng Nai.

Nơi cư trú: Ấp Y, xã G, huyện N, tỉnh Đồng Nai; Nghề nghiệp: Làm thuê; Trình độ học vấn: 7/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Thiên chúa; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Nguyễn Tử C (đã chết) và bà Nguyễn Thị P - sinh năm 1969; Vợ: Nguyễn Thị Tâm N - sinh năm 2000 và 01 con sinh năm 2020; Tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo đang chấp hành hình phạt tù tại Trại tạm giam Công an tỉnh Đồng Nai “có mặt”.

2/ Nguyễn Trọng N - sinh năm 1998 tại Đồng Nai.

Nơi cư trú: Ấp B, xã G, huyện N, tỉnh Đồng Nai; Nghề nghiệp: Thợ xảm; Trình độ học vấn: 9/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Thiên chúa; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Nguyễn Quốc C - sinh năm 1966 và bà Đỗ Thị Bạch T - sinh năm 1966; Vợ: Phạm Thị Tuyết M - sinh năm 1999 và 01 con sinh năm 2019; Tiền án: không;

Tiền sự: ngày 06/12/2018 bị Công an huyện Thống Nhất, tỉnh Đồng Nai xử phạt hành chính 200.000 đồng về hành vi gây rối trật tự công cộng; đã chấp hành quyết định.

Bị cáo đang chấp hành hình phạt tù tại Nhà tạm giữ Công an huyện Thống Nhất, tỉnh Đồng Nai “có mặt”.

*Bị hại:* Anh Vũ Thiên T, sinh năm 1993; địa chỉ: Ấp D, xã G, huyện N, tỉnh Đồng Nai “có mặt”.

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 22 giờ ngày 10/3/2019, anh Vũ Thiên T có tình cảm và đến chơi nhà chị Nguyễn Thị Tâm N thì gặp Nguyễn Trường H cũng đang ở nhà chị N. Do ghen tuông nên anh T có dùng tay đánh bị cáo H nhưng không gây thương tích. Sau đó, H nhờ Nguyễn Trọng N hẹn gặp anh T tại khu vực ngã tư đường liên ấp thuộc ấp Thái Hòa 2, xã Phú Túc, huyện Định Quán để nói chuyện phải trái với anh T.

Khoảng 20 giờ ngày 12/3/2019, H, N cùng với Nguyễn Kim Bằng (anh ruột của H) và Vũ Đình Sơn đi trên 02 xe máy; phía anh T cũng nhờ bạn là anh Phan Hoàng N chở ra điểm hẹn.

Khi đến nơi, anh T đứng nói chuyện với H. Trong lúc nói chuyện, hai bên đã xảy ra cãi vã, thách thức lẫn nhau nên H đã dùng tay phải đâm 02-03 cái trúng vùng mặt, đầu, trán anh T. Bị đánh bất ngờ, anh T lùi về phía sau thì bị N xông tới dùng tay phải đâm 01 cái trúng vào vùng đầu của anh T và dùng tay phải nắm cổ áo của anh T giữ lại, H tiếp tục xông lại đánh anh T. Anh T ngồi xuống dùng hai tay che mặt (anh T có đội nón bảo hiểm) thì N và H dùng tay đâm, dùng chân đá liên tiếp nhiều cái trúng vào vùng đầu, trán anh T. Thấy anh T bị đánh, anh N vào can ngăn thì các bị cáo không đánh nữa và đi về. Sau đó, anh T được đưa đi cấp cứu tại Bệnh viện đa khoa khu vực Long Khánh và chuyển xuống Bệnh viện Chợ Rẫy - Thành phố Hồ Chí Minh điều trị.

Hậu quả: Căn cứ Bản kết luận giám định pháp y về thương tích số 0837/TgT/2019 ngày 16/9/2019 của Trung tâm pháp y tỉnh Đồng Nai kết luận anh Vũ Thiên T bị thương tích 15%.

Tại cáo trạng số 78/CT-VKS ngày 06 tháng 7 năm 2020, Viện kiểm sát nhân dân huyện Định Quán đã truy tố các bị cáo Nguyễn Trường H, Nguyễn Trọng N về tội “Cố ý gây thương tích” theo quy định tại khoản 1 Điều 134 của Bộ luật hình sự.

*Tại Bản án hình sự sơ thẩm số 84/2020/HSST ngày 09/9/2020, Tòa án nhân dân huyện Định Quán đã xét xử:*

Áp dụng khoản 1 Điều 134; điểm i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51, Điều 58 Bộ luật hình sự: Xử phạt bị cáo Nguyễn Trường H 10 (mười) tháng tù và xử phạt bị cáo Nguyễn Trọng N: 08 (tám) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt các bị cáo đi thi hành án.

Áp dụng Điều 30 Bộ luật tố tụng hình sự: Tách và dành quyền khởi kiện cho anh Vũ Thiên T bằng một vụ kiện dân sự khác đối với các bị cáo Nguyễn Trường H và Nguyễn Trọng N về yêu cầu bồi thường thiệt hại.

*Ngày 19/9/2020, anh Vũ Thiên T kháng cáo: Toàn bộ bản án sơ thẩm.*

*Tại Bản án hình sự phúc thẩm số 450/20210/HS-PT ngày 02/12/2020, Tòa án nhân dân tỉnh Đồng Nai đã xét xử: Giữ nguyên bản án sơ thẩm về phần tội danh, hình phạt đối với các bị cáo. Hủy phần dân sự của bản án sơ thẩm; giao hồ sơ vụ án cho Tòa án nhân dân huyện Định Quán xét xử lại về phần dân sự.*

Sau khi nhận lại hồ sơ, Tòa án nhân dân huyện Định Quán đã thụ lý vụ án số 10/2021/TLST-HS ngày 27/01/2021 (dân sự trong hình sự).

Tại biên bản làm việc ngày 26/02/2021, anh Vũ Thiên T vẫn yêu cầu các bị cáo pH bồi thường cho anh các khoản thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm với tổng số tiền tạm tính là 192.000.000đ.

*Tại phiên tòa, việc tranh tụng diễn ra như sau:*

- Bị hại anh Vũ Thiên T có ý kiến: Anh đồng ý với tổng số tiền chi phí, thiệt hại mà Tòa án đã tính theo quy định của pháp luật và yêu cầu các bị cáo bồi thường thiệt hại cho anh tổng số tiền 41.430.929đ.

- Các bị cáo Nguyễn Trường H, Nguyễn Trọng N đồng ý bồi thường cho anh T tổng số tiền 41.430.929đ và chia đều trách nhiệm bồi thường nên mỗi bị cáo đồng ý bồi thường cho anh T là số tiền 20.715.464đ.

- Kiểm sát viên đề nghị Tòa án ghi nhận sự thỏa thuận giữa các bị cáo và bị hại. Buộc mỗi bị cáo bồi thường thiệt hại cho anh T số tiền 20.715.464đ.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

*Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:*

[1] Về thủ tục tố tụng: Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Định Quán, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Định Quán, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự.

[2] Về phần hình sự đối với các bị cáo đã được xét xử tại bản án phúc thẩm số 450/20210/HS-PT ngày 02/12/2020, Tòa án nhân dân tỉnh Đồng Nai.

[3] Về phần dân sự:

Các bị cáo thừa nhận thương tích của anh T là do các bị cáo gây ra và đồng ý bồi thường nhưng các bị cáo cho rằng số tiền 192.000.000đ phía anh T nêu ra là quá lớn và không đúng thực tế. Các bị cáo yêu cầu Tòa án tính tổng thiệt hại của anh T theo quy định của pháp luật và đồng ý bồi thường theo pháp luật.

Xét thấy anh T bị gây thương tích nên yêu cầu các bị cáo bồi thường thiệt do sức khỏe bị xâm phạm là phù hợp Điều 584 Bộ luật dân sự. Tuy nhiên, anh T lại không cung cấp đủ chứng cứ về số tiền yêu cầu bồi thường.

Căn cứ vào các tài liệu chứng cứ đã thu thập trong hồ sơ, thể hiện chi phí tiền khám, điều trị, tiền thuốc của anh T là 7.975.929đ (bút lục 199 đến 224).

Ngoài ra, dù không có chứng từ nhưng các khoản chi phí sau đây là thực tế nên được Tòa án chấp nhận:

- Tiền mất thu nhập: Anh T nhập viện tại Bệnh viện Long Khánh 01 ngày, nhập viện tại Bệnh viện Chợ Rẫy 01 ngày nên mất thu nhập của người bệnh và người nuôi bệnh là: 270.000đ/ngày/người x 02 người x 02 ngày = 1.080.000đ.

- Tiền xe đi cấp cứu tại Bệnh viện Long Khánh 01 chuyến = 500.000đ;

- Tiền xe đi cấp cứu, điều trị, tái khám tại Bệnh viện Chợ Rẫy tổng cộng 11 chuyến x 1.700.000đ/chuyến = 18.700.000đ;

- Tiền xe đi khám bệnh tại Bệnh viện Tâm thần; đi giám định sức khỏe tại thành phố Biên Hòa: 1.000.000đ x 02 chuyến = 2.000.000đ.

- Tiền tổn thất tinh thần tương ứng với 15% thương tích x 50 tháng lương cơ sở = 11.175.000đ.

Tổng cộng tất cả các khoản tiền thiệt hại là: 41.430.929đ.

Thiệt hại do 02 bị cáo cùng gây ra nên theo Điều 590 Bộ luật dân sự thì mỗi bị cáo có N vụ bồi thường cho anh T là 41.430.929đ/2 = 20.715.464đ (làm tròn: 20.715.000đ). Tại phiên tòa hôm nay, các bị cáo và bị hại thống nhất số tiền bồi thường là 41.430.929đ và mỗi bị cáo thỏa thuận bồi thường cho anh T 20.715.000đ nên được Tòa án ghi nhận.

[8] Về án phí: Căn cứ điểm d khoản 1 Điều 12, Điều 26 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án;

- Án phí hình sự sơ thẩm: Đã xử lý tại Bản án hình sự sơ thẩm số 84/2020/HSST ngày 09/9/2020 của Tòa án nhân dân huyện Định Quán.

- Án phí dân sự có giá ngạch: Mỗi bị cáo PH chịu 1.036.000đ.

Anh Vũ Thiên T được miễn án phí.

[9] Đề nghị của Viện kiểm sát: Xét ý kiến đề nghị của Kiểm sát viên tại phiên tòa là phù hợp, có căn cứ nên được chấp nhận toàn bộ.

Vì các lẽ trên,

## **QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ Điều 42 Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 46 Bộ luật hình sự; Căn cứ Điều 584, 587, 590 Bộ luật dân sự.

Căn cứ vào Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án;

Tuyên xử:

1/ Chấp nhận một phần yêu cầu của anh Vũ Thiên T về việc đòi các bị cáo Nguyễn Trường H, Nguyễn Trọng N bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm.

Buộc mỗi bị cáo Nguyễn Trường H, Nguyễn Trọng N có nghĩa vụ bồi thường cho anh Vũ Thiên T số tiền 20.715.000đ (hai mươi triệu, bảy trăm mười lăm nghìn đồng).

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án mà người phải thi hành án chậm trả tiền thì phải trả lãi đối với số tiền chậm trả theo lãi suất cơ bản do Ngân hàng nhà nước công bố tương ứng với thời gian chậm trả tại thời điểm thanh toán.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 luật thi hành án dân sự; Thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 luật thi hành án dân sự.

2/ Án phí dân sự có giá ngạch: Buộc mỗi bị cáo pH chịu 1.036.000đ.

Các bị cáo H, N và anh T được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

### **Nơi nhận:**

- TAND tỉnh Đồng Nai;
- VKSND tỉnh Đồng Nai;
- Công an H. Định Quán;
- VKSND H. Định Quán ;
- CCTHADS H. Định Quán;
- Sở Tư pháp tỉnh Đồng Nai;
- Những người tham gia tố tụng;
- Hồ sơ thi hành án;
- Lưu AV, HS;

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Lê Xuân Hòa**

